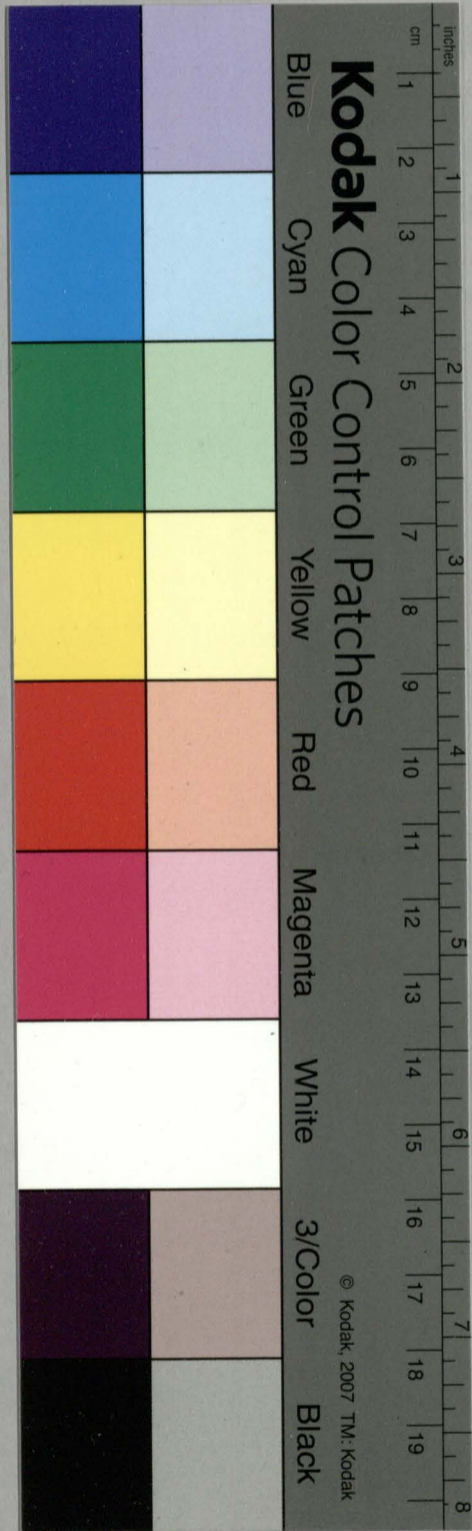
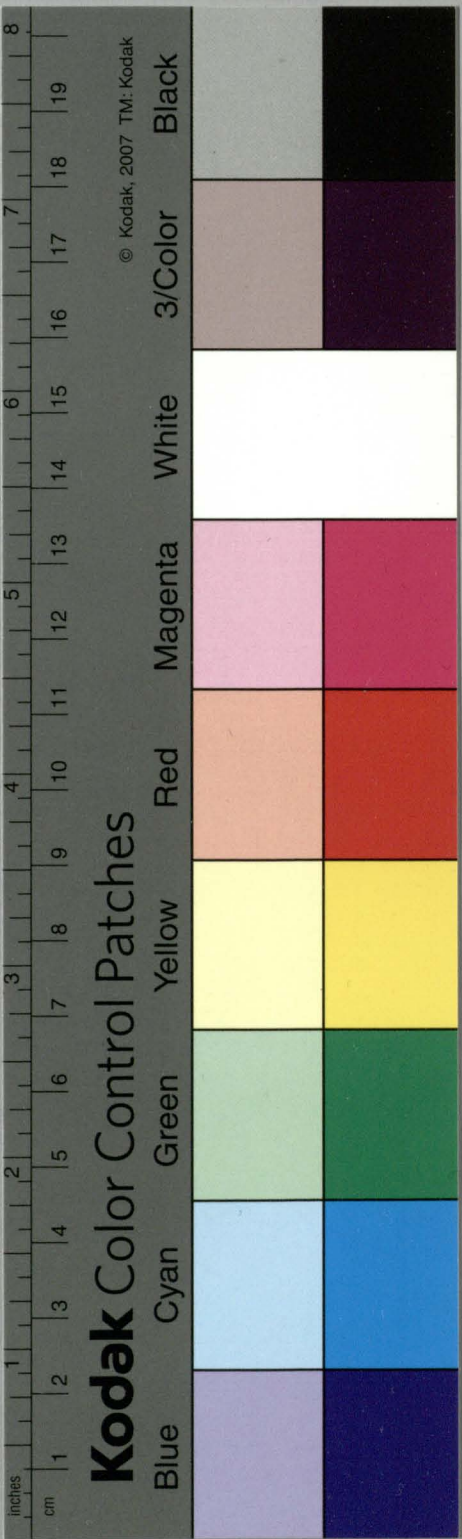


Ja Barbara Duminowna Vniechowska Woiewodzina Trocka  
wiadomo bym tym moim dobrowolnym assecurayimym listem  
zapisem, komu by o tym wiedzieci należało. Iz co prawem wyder  
kassowym, Summa pewna, to iest siedmdesigt Pięć Tysicy  
złotych Polskich, na majątności Dubrowlan, w Powiecie Gornian  
skim leżąca, od wieczystych Panow tych Dótr, quondam wniesiona  
y onerowana, ktorej to majątnosci Dubrowlan w Bogu jest by  
matronek moich, Jasnie Mielmo Dni Im Pan Bogusław Vnie  
chowski Woiewoda Trocki, prawem wielbystym w Trybunale  
W. S. przyznany, u Im Pa Flozjana Podbipty, Ładica  
Ziemskiego Potockiego, nabywszy, Summę wyderkassow. W powie  
lebney Kapitulie należący, na Siebie wziął, a za dźwierzemia Swe  
go, Prowiedy co rocznie od tej Summy należący, przez Lat Dwa  
nasie, niewięcey tyłko złotych Dwieście Tysicy, zapłaciwszy, wię  
cey nieplaci. Co Jasnie Mielmo Dni w Bogu Przewielebni Chm  
cipza Pratai, Kanonicy y Łata Kapituła Wileńska intentowa  
wszy, Pomienionemu w Bogu zesłtemu matronkowi memu, y mnie  
wyzey namienioney, do Prawa Actig, wro Dniach Sędach Trybu  
nalskich, y Dóm radwornych Assessorskich, wiele potrzymanywa  
li Delretow, Banityi Infamy, y Juz one do Execucyey przywo  
dzic chcieli. Wpoc teraz post Łata Jasnie Mielmo Dnego Im Pana  
Vniechowskiego Woiewody Trockiego Matronka mego, zostawszy  
Ja Woiewodzina Trocka, według zapisow od Imi mnie nato da  
nych, wielbysty Aktorky y Successorky, po zesłtem Im Panu Wo  
iewodzie Trockim pozostałych, przyszeżajze pomienioną majątność  
Dubrowlan nazwaną, gdy zalegley od tak wielu lat prowiedy, na  
złotych siedmdesigt Tysicy wynoszący, nie tyłko dla znadney de  
solaty tej majątnosci, ale tez dla nadwera Doney Fortuny moicy, y  
niemalych długow przez Nieboskylca Matronka mego zauagnio  
nych, wypłacić intoto niemogze, Recurs do Sobliwego Respektu y  
mno sierznia uchyłtam. Tedy Jasnie Mielmo Dni w Bogu Pr  
wielebni







Schny Djeza Pralaci, Canonicy Wilenscy, tak dla pomienionych Pracy  
czyn, iako tez z probowosci Suricy, Respektuige na myj Wdowi Stan, am  
tentowawudysie, Summy tytko Dynasty Tysicy złotych Polskich, tak  
wielki Respekt, pomienionego Synu z Asa Suricy darowali. Co wiek  
Da na lat 10y od daty tego teraznieyszego listu mego, defalkowawudysie  
znalony czpjc nastepuicy Prowidiey tytko po 10y Tysicy złotych co  
Cok, intuitu desolaciey tej majstrosi, az do lat trzech odbierai de  
klarowali. Przetw Sa Wiewordina Trocha, doznowudysie tak wielkiego  
Respektu Przewielebney Kapituły Wilenskiej, teraznieyszym Zapisem  
mym, iako nayscisley obliquisic, y zapisuic sie, pserberionz dwoty we  
dny defalki Schny. Co rok po złotych 10y Tysicy na Święty Sta  
nislau, alias Kapituły Maiour, do Skarbu Schny w Wilnie wypta  
ic, az do lat trzech submittuic sie. a Poyssic tych lat Juz wedlug  
Prawa Wyderhaffowego, wszytel Synz Spełna, na Terminie y Mies  
su Prawem wyderhaffowym naznaczonym, Przewielebney Kapituły Wi  
lenskiej, Co rocznie przychodzey, tak sama pserber sie, iako pserber Su  
cessorow mrich, oddawai submittuic sie pod Zarzadz warmsi radey Co  
responduicy, to jest dwoty rodney, y pod wpadnieniem wpeny, w de  
kreta, w Łoanitie, na małconka mego y na mnie samy otrzymane  
ktore in fasu dosc niewybiernia, temu zapisowi memu, w wyptaie  
niu nalezyicy prowidiey, przy zupełney mocy zostawai maiz, Jo  
Pbie iednak waruige, z Schny niepowinni pretendowai sobie  
złotych Dyziesig Tysicy, za przenie dwoty, tak od mnie, iako  
y od Successorow mrich, za ktore dosc wbyri sam Przewielebney Ka  
pitule. A zaty m wszytel Dekreta, y pserberdy Prawne pserber  
niebofedyka Małconka mego, pserberwo Przewielebney Kapituły  
Wilenskiej, w Trybunale, y innych Subreliach otrzymane, teraz  
nieyszym listem mrim faszuige, y annihuluige, Ewiliyy na tez do  
ora mrie, Dubrowtany gorusz. Tudiez uwrethiego Szpu, Stow  
nego Trybunalnego, Radwornego Aheferskiego, Ziemskiego, Grog  
kiego



2

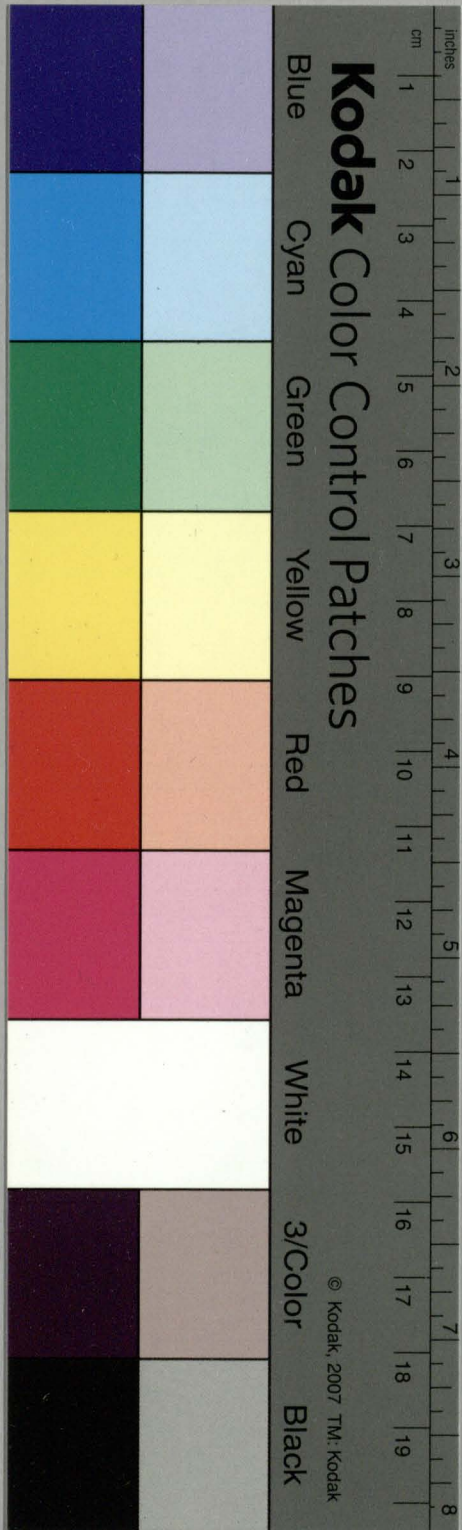
Kapturwego, Podymnie forum, w niedzieli w Synemiu temu  
 Zapisowi, Siebie Samy y Successorow miich porwai, Terminem  
 by naylucszym porwatam, ~~zedy bezce przewany~~, Tak po  
 mienioną Zaryę zaplacii, jako we wseythingu temu Zapisowi  
 memu dosc wykymie powinna bedz. A choiarby y nie poie  
 anowotnie ta zaryha zaplacna byta, Przeciesz ten moy do  
 browolny zapis przy Zupetney moy zostawai ma, Yna  
 tom data ten moy list, dobrowolny akchurayiny zapis  
 z podpisem yli mey, y Ichmo Lanow y oniauw o demnie  
 ustnie godziwisto uproszonych. Dnia sie Wlilnie dnia Dwa  
 Dzesiaty Dzesiaty Miesiaca maiu w roku Tysiqi Reseret  
 Dzewiad Dzesiat Osmym

Barbara domowna  
 Aniehuska  
 wnu Trocha

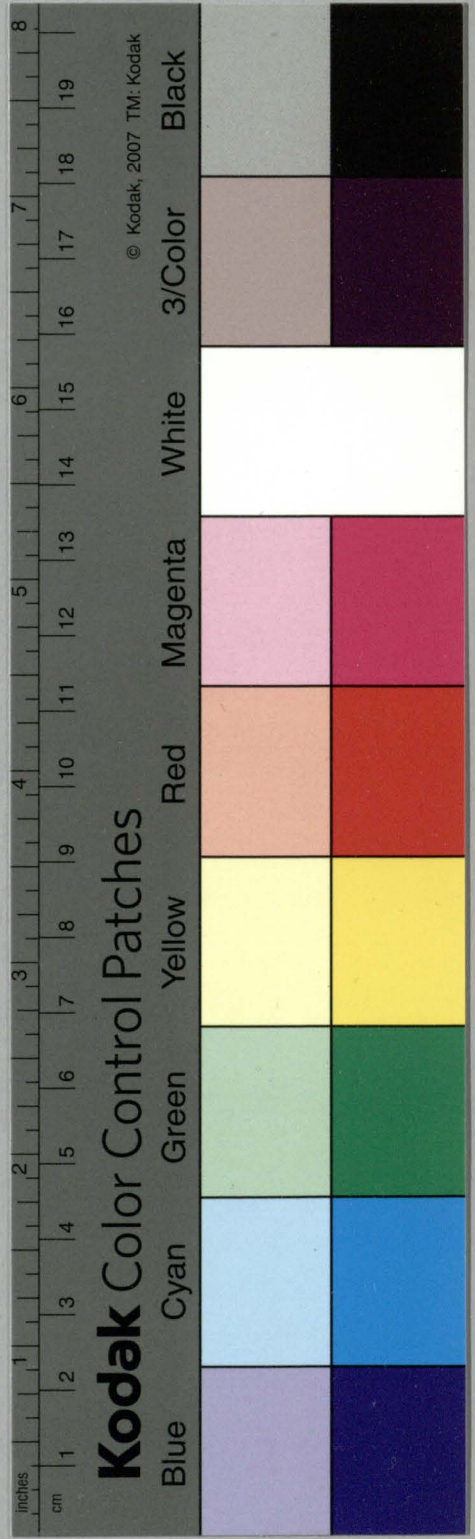


Wlilnie prohom miory  
 karz do tej akchurayiny  
 do Soly przy k mozo  
 wany z koly my podpisu  
 y koly koly koly koly

Wlilnie prohom miory  
 do Zaryę Wielmoy rey depud  
 Zaryę Barbary dwinowmy  
 Oniehuskiy Wjwudziay  
 Trociey do tej akchurayiny  
 w dwinowmy rey  
 Wlilnie prohom miory  
 Wlilnie prohom miory  
 Wlilnie prohom miory







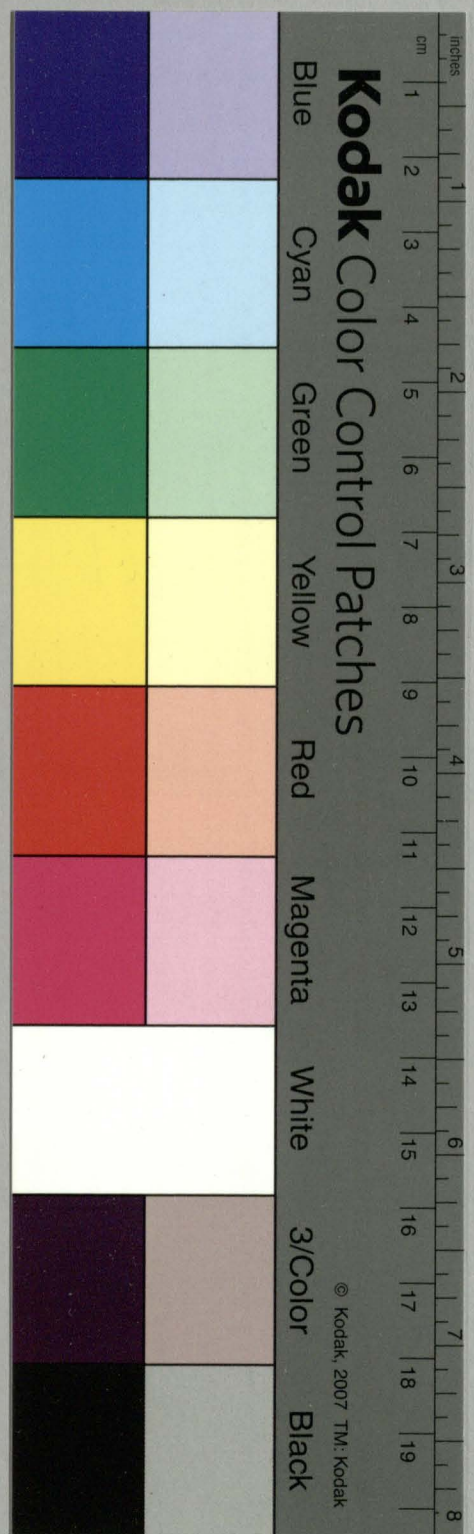
*Faint handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to fading and the texture of the aged paper. Some words like 'Lobster' and 'Lobster' are faintly visible in the lower left section.*



Barbara dupinowa  
na Anichroffa  
waciu Trocha

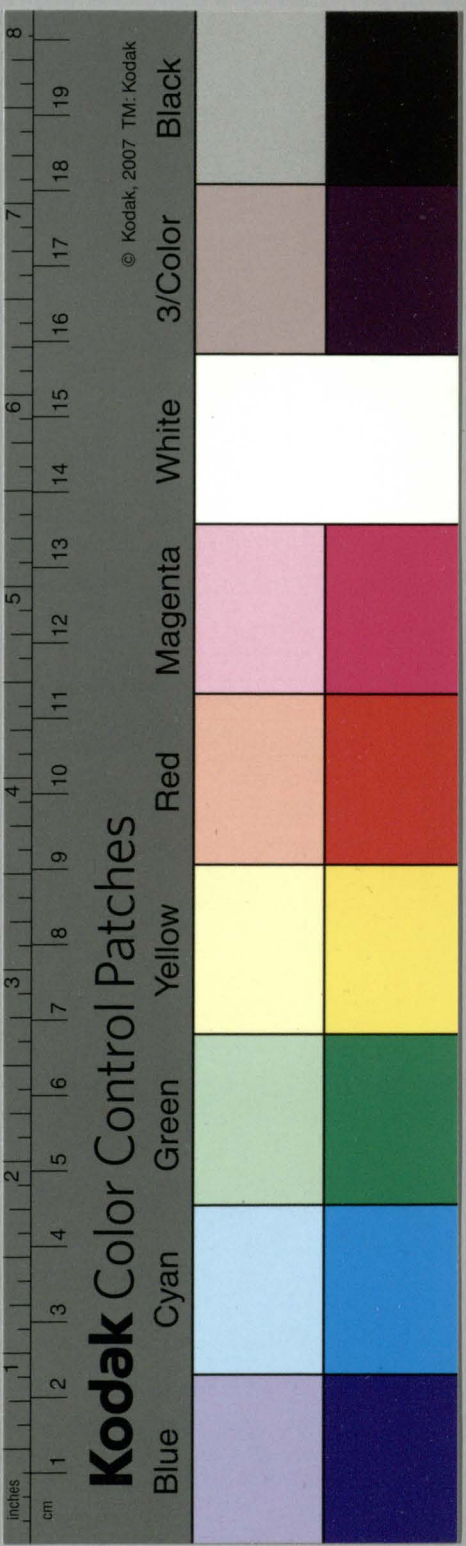
Wam profny puzg  
do Jafne Wielmoze  
Jefu Anicy Barbu  
dupinowu wiekrofu  
wojend licy trolicy  
doter listu naplony  
Zname dany podpuzgij  
ofistych waciu  
Jefu Anicy Barbu  
dupinowu

Wamie gnotony  
puzgitan dotego  
listu naplony  
do wozgony  
nowe podpuzgij  
Jefu Anicy Barbu  
dupinowu





12  
List odemnie Barbary Damirowskiej Smichowskiej Nowodomskej Towkiej  
dany Samie Wielmoznym w Bogu Przewielebnym Semsuoni Kiezy Pradatom  
Kanonikom y całej Kapitale Wileńskiej na przyznanie dobruwinnego listu  
mezo apokuracuy mego Szapzu wygdemptacemai powiezily od Sammy na mu-  
jety nosi Dobrowianach będqcy danyo. Ktory to list Szapiz w Trybunali  
Wojny w terminie szdzema sznu Kistwa Smuydzkiego Roku terazmiej-  
szym tysiac szesc set Dzewiedziesiat osmym na zacutry potrzebom  
wotaniu przyzna powmai będq. A to pod zarękami y obowiazkami wotrze-  
drime tego listu opisanemi



[Faint, mostly illegible handwritten text on the reverse side of the paper, with a large greyed-out area in the center.]

Handwritten signature and text at the bottom right of the page, including the name 'Barbara Damirowska' and other illegible words.